

**Zeitschrift:** Candollea : journal international de botanique systématique = international journal of systematic botany  
**Herausgeber:** Conservatoire et Jardin botaniques de la Ville de Genève  
**Band:** 5 (1931-1934)

**Artikel:** Contributions à la flore de la Nouvelle-Calédonie  
**Autor:** Guillaumin, A.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-880556>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# CONTRIBUTIONS A LA FLORE DE LA NOUVELLE-CALÉDONIE (LIV. Plantes recueillies par M. Ch. Bergeret)

PAR

A. GUILLAUMIN

Feu J. Briquet avait bien voulu me communiquer, pour détermination, la petite collection de plantes de la Nouvelle-Calédonie et des Iles Loyalty dont on trouvera l'énumération ci-après. M. Charles Bergeret, fils de M. Etienne Bergeret, missionnaire de la Société des Missions évangéliques de Paris, installé aux Iles Loyalty depuis 1907, les avait récoltées aux Iles Loyalty et à Nouméa (au total 183 nos) et les a vendues au Conservatoire Botanique de la Ville de Genève en 1930 lorsqu'il vint dans cette ville pour y poursuivre ses études de théologie<sup>1</sup>. Je n'y ai pas trouvé d'espèces nouvelles, mais cette collection complète nos connaissances sur quelques espèces, fait connaître l'existence aux Iles Loyalty de plantes qui n'étaient connues que sur la Grande Terre et donne, pour presque toutes, le nom indigène à Lifou. On sait l'intérêt très relatif qu'il faut attacher aux noms vulgaires ; ici ils présentent toute garantie, ayant été notés par un collecteur européen connaissant la langue et depuis longtemps établi dans le pays.

*Melodorum punctulatum* Baill. — Lifou (112, 136). « Ot ».

*Hypserpa neo-caledonica* Diels — Lifou (81). « Emegi ».

*Argemone mexicana* L. — Lifou (43).

*Hybanthus ilicifolius* Schinz et Guillaum. — Lifou (144, 155). « Fetahao, Fedahao ».

*Sida acuta* Burm. — Lifou (160).

*S. nummularia* E. G. Bak. — Lifou (33). « Seshë ».

*S. rhombifolia* L. — Lifou, à Wé (62). « Ka-cat ».

<sup>1</sup> 100 doubles de cette collection ont été offerts à l'Herbier du Muséum national d'Histoire naturelle de Paris par le Conservatoire Botanique de la Ville de Genève.

- Abutilon indicum* G. Don — Lifou, à Wé (63). « Jahao ».
- \* *Hibiscus schizopetalus* Hook. f.<sup>1</sup> — Lifou (32). — Espèce africaine dont l'introduction n'était pas encore signalée dans la région.
- H. tiliaceus* L. — Lifou (3). « Paza » (122), « Elu ».
- Hibiscus* (?) — Nouméa (14).
- Melochia odorata* L. f. — Environs de Nouméa (8).
- Triumfetta procumbens* Forst. — Lifou, à Wé (64). « Mete-ne-gejè. »
- T. rhomboidea* Jacq. — Lifou (93). « Xejima ».
- Elaeocarpus persicaefolius* Brong. et Gris — Lifou (67). « Hmete-wen ».
- E. rotundifolius* Brong. et Gris — Lifou (88). « Gae ».
- Ryssopterys austrocaledonica* Ndzu. — Lifou (86). « Watoma ».
- Acronychia laevis* Forst. — Lifou (140). « Pojè ».
- Geijera salicifolia* Schott — Lifou (129, 149). « Geihuit ».
- Micromelum minutum* W. et Arn. — Lifou (118, 146). « Xöleny ».
- Murraya crenulata* DC. — Lifou (40). « Pui felö ».
- Dysoxylum Lessertianum* C. DC. — Lifou (127). « Hmalap ».
- Aglaiia elaeagnoides* Benth. — Lifou (39). « So ».
- Berchemia Fournieri* Panch. et Seb. — Lifou (104, 109). « Mau, Maw ».
- Allophyllus ternatus* Radlk. — Lifou (109). « Sô-ne-kéjè ».
- Podonophelium Homei* Radlk. — Lifou (36). « Huë ».
- Cupaniopsis glomeriflora* Radlk. — Lifou (56). « Sij ».
- Elatostachys apetala* Radlk. — Lifou (24). « Mako ».
- Euroschinus obtusifolius* Engl. — Lifou (46). « Meci ».
- Crotalaria striata* DC. — Lifou (121). « Xuxu trotro ».
- Indigofera suffruticosa* Mill. — Lifou (80). « Sisania ».
- Canavalia obtusifolia* DC. — Lifou (84). « Ucapo ». — Lifou (111). « Utem ».
- Derris trifoliata* Lour. — Lifou (142). « Jel ».
- Cassia Sophera* L. — Lifou (87). « Taisepu ».
- Acacia Farnesiana* Willd. — Nouméa (7).
- A. spirorbis* L. — Lifou (19, 152). « Hmu ». Gaïac de Nouvelle-Calédonie.
- Melaleuca Leucadendron* L. — Nouméa (5). « Niaouli ».
- Eugenia oraria* Guillaum. — Lifou (108, 143). « Silali ».
- E. pauper* Guillaum. — Lifou (108 bis). « Silali ».

<sup>1</sup> Les espèces marquées d'un astérisque sont nouvelles pour la Nouvelle-Calédonie.

- Sesuvium Portulacastrum* L. — Lifou (153). « Petitett ».
- Bryonopsis affinis* Cogn. ? — Lifou (177). « Gea ».
- Schefflera affinis* Baill. — Lifou (69). « Xaj ».
- Tieghemopanax austro-caledonicus* R. Vig. — Lifou (34). « Pacanut ».
- Bikkia Pancheri* Guillaum. — Lifou (22). « Hngöl ».
- Oldenlandia imberbis* Guillaum. — Nouméa (21).
- O. paniculata* L. — Lifou (64 bis). « Mete ne gajé ».
- Chomelia microcarpa* Guillaum. — Nouméa (23).
- Randia Sezitat* Guillaum. — Lifou (158). « Pul-pul ».
- Guettarda speciosa* L. — Lifou (18). « Thêtesi ».
- Gardenia Urvillei* Montr. — Lifou (38). « Uge ».
- Morinda Candollei* Beauvis. var. *villosa* Guillaum. — Lifou (137). « Gaga ».
- M. citrifolia* L. — Lifou (54). « Xelek ».
- Psychotria collina* Labill. — Lifou (148). « Hmelexe ei ».
- P. nummularioides* Guillaum. ? — Lifou (103). « Feta hae catei ».
- Normandia neo-caledonica* Hook. f. — Nouméa (12).
- Elephantopus mollis* H. B. et K. — Nouméa (4).
- Ageratum conyzoides* L. — Nouméa (19).
- Wedelia biflora* DC. — Lifou (52). « Holaless ».
- W. uniflora* S. Moore — Lifou (69). « Holaless ne hun ëtë Sejinaea ».
- \* *Tagetes patula* L. — Lifou, assez répandu (41). Plante naturalisée, pas encore signalée dans la région.
- Scaevola frutescens* Krause — Lifou (4). « Hnejixet ».
- S. saligna* Forst. f. — Nouméa (9).
- Leucopogon albicans* Brong. et Gris — Nouméa (20).
- Lysimachia mauritiana* Lam. — Nouméa (22).
- Maesa novo-caledonica* Mez — Lifou (6). « Jeni ».
- Rapanea macrophylla* Mez — Lifou (57). « Jehe göti ».
- Planchonella lifuana* Pierre — Lifou (79). « Mesup ». — La fleur était encore inconnue: Pedicello fere 1,9 cm. longo, glabro, sepalis 9, late ovatis, 9 mm. longis, extra adpresso-pilosis, apice lanuginosis, intus glabris, coriaceis, corolla sepalis leviter longiora, lobis 7, anguste ellipticis, apice revolutis, quarta inferiore parte connatis, staminodiis (vel staminum filamentis ?) totidem, ad loborum basin insertis, filamentosis, inaequalibus, majoribus sepalis aequilongis, ovario ovoideo, dense setoso, in stylum cylindricum 9 mm. longum attenuato.

- Maba fasciculosa* F. Muell. — Lifou (55). « Hmajej ».
- M. buxifolia* Pers. — Lifou (102). « Xet ».
- Diospyros Olen* Hiern — Lifou environs de Nang (119). « Öleng ».
- Jasminum elatum* Panch. ex Guillaum. — Lifou (157). « Wexu tremanji ».
- J. simplicifolium* Forst. — Lifou (75) « Wexu foë ».
- Melodinus scandens* Forst. — Lifou (128). « Hmymesa ».
- Alstonia quaternata* v. Heurck et Müll.-Arg. — Lifou (132).
- Parsonsia lifuana* Baill. — Lifou (123). « Epiat ».
- Asclepias curassavica* L. — Nouméa (11, 13).
- Hoya neo-caledonica* Schltr. — Lifou : Képéné (29). « Thili ».
- Ipomoea congesta* R. Br. — Lifou (51). « Wanaitihilë ».
- Solanum nigrum* L. — Lifou (72,147). « Tu, Tuhao ».
- \**S. Seaforthianum* Andr. — Lifou (42). Pas encore signalé dans la région.
- S. torvum* Sw. — Nouméa (1).
- \**Maurandia Barclayana* Lindl. — Lifou (29). Plante mexicaine dont l'introduction n'avait pas encore été signalée.
- Dicliptera pubescens* Juss. — Lifou (110). « Pi »
- Myoporum crassifolium* Forst. — Lifou (21). « Hanyimugezë ».
- M. tenuifolium* Forst. — Lifou (141).
- Lippia nodiflora* Rich. in Michx. — Lifou (5). « Fijuë ».
- Premna sambucina* L. — Lifou (124,134). « Xaca, Al ».
- Clerodendron fallax* Lindl. — Lifou (61). « Poisin ».
- Verbena bonariensis* L. — Lifou (44).
- Salvia coccinea* Juss. — Lifou (49).
- Teucrium inflatum* Sw. — Lifou (78), « Atulet » (113), « Weliwel ».
- Boerhaavia diffusa* L. — Lifou (7). « Tehmez ».
- Pisonia aculeata* L. — Lifou (89). « Waijij » (120), « Ica jol jol ».
- Amarantus paniculatus* L. — Lifou (139). « Selek ».
- Rivina humilis* L. — Lifou (149). « Ig ».
- Nepenthes Vieillardii* Hook. f. — Nouméa (18).
- Peperomia Baueriana* Miq. — Lifou (1). « Agasaea ».
- Wickstroemia indica* C. A. Mey. — Lifou (49). « Thuhaëk ».
- Elythranthe lifuensis* Engl. — Lifou (156). « Soleté ». — Parasite des grands arbres, en particulier du banian (*Ficus*) et des Queihuit; seul le Huni lui résiste.
- Santalum austro-caledonicum* Vieill. — Lifou (106). « Tapaeae ».
- Euphorbia hirta* L. — Lifou (50).

- E. neo-caledonica* Boiss. — Lifou (74). « Rougette ».  
*E. Pancheri* Baill. — Lifou (19). « Thumeny ».  
*Glochidion caledonicum* Müll.-Arg. — Lifou (92). « Hmene pë ».  
*Phyllanthus persimilis* Müll.-Arg. — Nouméa (3).  
*Jatropha Curcas* L. — Lifou (76). « Wafel ».  
*Fontainea Pancheri* Heck. — Nouméa (2).  
*Acalypha grandis* Müll.-Arg. — Lifou (59, 60 pro parte). « Thululumath ».  
*A. insulana* Müll.-Arg. — Lifou (112 bis). « Thululumath », « Thululumath maobra ».  
*A. neo-caledonica* Müll.-Arg. — Lifou (114). « Thululumath ».  
*Mallotus repandus* Müll.-Arg. — Lifou (10). « Waijij ».  
*Macaranga Vedeliana* Müll.-Arg. — Lifou (87). « Agawa ».  
*Parasponia Andersonii* Planch. — Lifou (91). « Pelma ».  
*Malaisia tortuosa* Blanco — Lifou (159). « Mimij ».  
*Ficus austro-caledonica* Bur. — Lifou près de Chépénéké (71, 71 bis).  
« Si ».  
*F. Storckii* Seem. var. *pubescens* Bur. — Lifou (48). « Axet ».  
*Pipturus velutinus* Wedd. — Lifou (31, 60 pro parte). « Nime ».  
*P. repandus* Wedd. — Lifou (90). « Hnyimexa ».  
*Oberonia Vieillardii* Reichb. f. ? — Lifou (130).  
*Bulbophyllum (Cirrhopetalum)* sp. — Lifou (131).  
*Geodorum pictum* Lindl. — Lifou (12). « Elehao ».  
*Microstylis taurina* Reichb. f. ? — Lifou (154). « Ua ».  
*Etaeria forcipata* Reichb. f. — Lifou (47). « Sinegit ».  
*Smilax purpurata* Willd. — Lifou (83). « Segöl ».  
*Geitonoplesium cymosum* R. Br. — Lifou (82). « Panganai ».  
*Cymodocea uninervis* Aschers. ? — Lifou (37). « Haö ne gejë ».  
*Mariscus pennatus* Schinz et Guillaum. — Lifou (126). « Hage ».  
*Schoenus arundinaceus* Forst. — Lifou (116). « Feny ne helepu ».  
*Imperata arundinacea* Cyrilli — Lifou (139). « Jez ».  
*Cynodon Dactylon* Pers. — Lifou (119). « Haô ».  
*Cenchrus calyculatus* Cav. — Lifou (129). « Petitsemen ».  
*Spinifex hirsutus* Labill. — Lifou (66). « Wapiopio ».  
*Eragrostis pilosa* Beauv. — Lifou (138). « Haö tho tho ».
-